



Briselē, 19.11.2019.
COM(2019) 607 final

2019/0269 (NLE)

Priekšlikums

PADOMES LĒMUMS

par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Enerģētikas kopienas Ministru padomē un Pastāvīgajā augsta līmeņa grupā (Kišinevā 2019. gada 12. un 13. decembrī)

PASKAIDROJUMA RAKSTS

1. PRIEKŠLIKUMA PRIEKŠMETS

Šis priekšlikums attiecas uz lēmumu, ar kuru nosaka nostāju, kas Savienības vārdā jāpieņem Enerģētikas kopienas Ministru padomē un Enerģētikas kopienas Pastāvīgajā augsta līmeņa grupā (PALG) saistībā ar vairākiem aktiem, ko šīs abas struktūras iecerējušas pieņemt 2019. gada 12. un 13. decembrī. Tas ietver arī dažus abu šo struktūru darba kārtības jautājumus, kuri neietilpst LESD 218. panta 9. punkta darbības jomā, bet par kuriem no Padomes jāsaņem politisks apstiprinājums.

2. PRIEKŠLIKUMA KONTEKSTS

2.1. Enerģētikas kopienas līgums

Enerģētikas kopienas līguma (turpmāk "EKL") mērķis ir izveidot stabilu regulatīvo un tirgus satvaru un vienotu normatīvo telpu tīkla enerģijas tirdzniecībai, pusēm, kas nav ES dalībvalstis, īstenojot ES enerģētikas *acquis* daļas, par kurām ir panākta vienošanās. Šī vienošanās stājās spēkā 2006. gada 1. jūlijā. Eiropas Savienība ir EKL puse¹. EKL puses, kas nav ES dalībvalstis, tiek apzīmētas kā "Līgumslēdzējas puses".

2.2. Enerģētikas kopienas Ministru padome un PALG

Ministru padome nodrošina, ka tiek sasniegti EKL noteiktie mērķi. Tā sniedz vispārīgas politikas pamatnostādnes, veic pasākumus un pieņem procedūras aktus. Katrai pusei ir viena balss, taču Ministru padome atkarībā no izskatāmā jautājuma piemēro atšķirīgus balsošanas noteikumus. ES ir viena no deviņām pusēm, un tai ir viena balss, taču tas ir arī atkarīgs no izskatāmā jautājuma.

Vienprātības balsojums ir piemērojams paredzētajiem aktiem, kas uzskatīti 2.3. sadaļas 1) un 3) punktā (EKL 73. un 74. pants saistībā ar EKL 88. pantu un EKL 92. panta 1. punkts).

Divu trešdaļu balsu vairākums ir piemērojams citiem paredzētajiem jautājumiem, kas minēti 2.4. sadaļas 2) un 3) punktā (EKL 83. un 87. pants).

Vienkāršs balsu vairākums ir piemērojams paredzētajiem aktiem, kas uzskaitīti 2.3. sadaļas 2) punktā (EKL 91. panta 1. punkta a) apakšpunkts).

Visbeidzot, kas attiecas uz 2.3. sadaļas 4) punktā minēto paredzēto aktu, kā arī otru jautājumu 2.4. sadaļas 1) punktā, Ministru padome un PALG balso ar nodoto balsu vairākumu, taču šajā gadījumā ES nav balsošanas tiesību (EKL 80. un 81. pants).

PALG ir svarīga Ministru padomes palīgstruktūra. Tā var cita starpā pieņemt pasākumus, ja Ministru padome tai ir devusi attiecīgu pilnvarojumu. ES ir pārstāvēta PALG, un tai ir viena balss.

EKL 47. pants nosaka: "Ministru padome nodrošina šajā Līgumā izklāstīto mērķu sasniegšanu. Ministru padome [...] b) veic pasākumus [...]".

Enerģētikas kopienas Ministru padomes lēmuma D/2011/02/MC-EnC, ar kuru pieņem t. s. "trešo enerģētikas paketi"², 27. un 28. pantā teikts, ka: i) Enerģētikas kopiena cenšas piemērot tīkla kodeksus un vadlīnijas, ko Eiropas Komisija pieņēmusi trešās enerģētikas paketes ietvaros, un ii) tīkla kodeksus un vadlīnijas pieņem PALG.

¹ OV L 198, 20.7.2006., 15. lpp.

² Direktīva 2009/72/EK, Direktīva 2009/73/EK, Regula (EK) Nr. 714/2009 un Regula (EK) Nr. 715/2009.

2.3. Paredzētie Ministru padomes un PALG akti

2019. gada 13. decembrī Ministru padome un 2019. gada 12. decembrī PALG katra pieņems vairākus aktus.

Šis priekšlikums lēmumam saskaņā ar LESD 218. panta 9. punktu attiecas uz nostāju, kas Savienības vārdā jāieņem attiecībā uz šādiem paredzētajiem **Ministru padomes** aktiem:

- (1) lēmums, ar kuru pieņem Enerģētikas kopienas budžetu un finanšu iemaksas 2020.–2021. gadam;
- (2) lēmumi saskaņā ar EKL 91. panta 1. punktu, ar kuriem konstatē EKL pārkāpumu esību:
 - (a) lēmums 2019/.../Mc-EnC par Serbijas nespēju nodrošināt atbilstību Enerģētikas kopienas līgumam lietā ECS-10/17,
 - (b) lēmums 2019/.../Mc-EnC par Serbijas nespēju nodrošināt atbilstību Enerģētikas kopienas līgumam lietā ECS-13/17,
 - (c) lēmums 2019/.../Mc-EnC par Kosovas*³ nespēju nodrošināt atbilstību Enerģētikas kopienas līgumam lietā ECS-6/18;
- (3) lēmumi saskaņā ar EKL 92. panta 1. punktu:
 - (a) lēmums par pasākumu piemērošanu Bosnijai un Hercegovinai un to darbības termiņa pagarināšanu saskaņā ar Enerģētikas kopienas līguma 92. panta 1. punktu lietās ECS-8/11 S, ECS-2/13 un ECS-6/16,
 - (b) lēmums par pasākumu piemērošanu Serbijas Republikai un to darbības termiņa pagarināšanu saskaņā ar Enerģētikas kopienas līguma 92. panta 1. punktu lietās ECS-3/08 un ECS-9/13.

Šis priekšlikums lēmumam saskaņā ar LESD 218. panta 9. punktu attiecas uz nostāju, kas Savienības vārdā jāieņem attiecībā uz šādiem paredzētajiem **PALG** aktiem:

- (4) Enerģētikas kopienas Pastāvīgās augsta līmeņa grupas lēmums par to, kā īstenojama Regula (ES) Nr. 312/2014, ar ko izveido tīkla kodeksu gāzes balansēšanai pārvades tīklos.

Ministru padomes un PALG paredzēto aktu (turpmāk kopā “paredzētie akti”) nolūks ir sekmēt EKL mērķu sasniegšanu un Vīnē bāzētā Enerģētikas kopienas sekretariāta (EKS) darbību; sekretariāts cita starpā sniedz Ministru padomei administratīvu atbalstu.

2.4. Citi darba kārtības jautājumi

Pilnīguma labad ir jānorāda, ka papildus paredzētajiem aktiem Ministru padomes un PALG sanāksmju darba kārtībā būs arī vairāki citi jautājumi. Attiecībā uz šiem jautājumiem Komisija plāno Savienības vārdā ieņemt turpmāk aprakstīto nostāju, kas izklāstīta arī šā priekšlikuma 3. pielikumā.

1. 2019. gada vispārīgās politikas pamatnostādnes par 2030. gada mērķrādītājiem un klimatneitralitāti, kas jāpasniedz Enerģētikas kopienai un tās Līgumslēdzējam pusēm

³ Šis nosaukums neskar nostājas par statusu un atbilst ANO DP Rezolūcijai 1244 (1999) un Starptautiskās Tiesas atzinumam par Kosovas neatkarības deklarāciju.

Viens no Enerģētikas kopienas līguma galvenajiem mērķiem ir izveidot integrētu un ilgtspējīgu Eiropas mēroga enerģijas tirgu, kura pamatā būtu stabils regulatīvais un tirgus satvars, kas spēj piesaistīt ekonomikas attīstībai un sociālajai stabilitātei vajadzīgās investīcijas, uzlabot vides stāvokli, kā arī veicināt atjaunojamās enerģijas izmantošanu. Tā kā enerģētikas nozare ir viena no galvenajām nozarēm, kas rada siltumnīcefekta gāzu emisijas, un ņemot vērā ciešo saikni starp enerģētikas politiku un klimatu, ir svarīgi Enerģētikas kopienā nostiprināt energoefektivitātes, atjaunojamās enerģijas un siltumnīcefekta gāzu emisiju rīcībpolitisko satvaru.

Enerģētikas kopienas Ministru padome ir pieņēmusi Ieteikumu 2016/02/MC-EnC par gatavošanos īstenot Regulu (ES) Nr. 525/2013 par mehānismu siltumnīcefekta gāzu emisiju pārraudzībai un ziņošanai un Ieteikumu 2018/01/MC-EnC par gatavošanos Enerģētikas kopienas Līgumslēdzēju pušu integrēto nacionālo enerģētikas un klimata plānu izstrādei.

Enerģētikas kopiena pieņēma 2009. gada Atjaunojamo energoresursu direktīvu un 2012. gada Energoefektivitātes direktīvu, un tās kļuva par daļu no Enerģētikas kopienas tiesiskās kārtības ar Ministru padomes lēmumiem; tie ietvēra 2020. gadam nospraustu energoefektivitātes mērķrādītāju, ko izteica gan kā primārās enerģijas patēriņu, gan kā enerģijas galapatēriņu un kas attiecās uz Enerģētikas kopienas kopumā, un katrai Līgumslēdzējai pusei 2020. gadam nosprauda specifiskus atjaunojamās enerģijas mērķrādītājus.

2018. gada novembrī Ministru padome pieņēma vispārīgas politikas pamatnostādnes par 2030. gada mērķrādītājiem, kas jāsasniedz Enerģētikas kopienas Līgumslēdzējām pusēm. Pamatnostādnes atspoguļo politisko konsensu par šādu trīs atsevišķu mērķrādītāju nospraušanu 2030. gadam enerģētikas un klimata jomā: energoefektivitātes mērķrādītājs, atjaunojamo energoresursu devuma mērķrādītājs un siltumnīcefekta gāzu emisiju samazināšanas mērķrādītājs. Šiem mērķrādītājiem jābūt saskanīgiem ar ES 2030. gadam nospraustajiem mērķrādītājiem, tiem jābūt vienlīdz vērienīgiem visām Līgumslēdzējām pusēm un tajos jāņem vērā relevantās sociāli ekonomiskās atšķirības, tehnoloģiskie jauninājumi un Parīzes klimata nolīgums.

2018. gadā un 2019. gada sākumā panāktās Eiropas Savienības Padomes un Eiropas Parlamenta politiskās vienošanās nodrošināja, ka 2019. gada jūnijā stājās spēkā visi ar tiesību aktu paketi "Tīru enerģiju ikvienam Eiropā" ieviestie noteikumi. Tagad visi trīs 2030. gadam nospraustie enerģētikas un klimata mērķrādītāji, proti, siltumnīcefekta gāzu emisiju samazinājums vismaz par 40 % salīdzinājumā ar 1990. gadu, energoefektivitātes pieaugums vismaz par 32,5 % un atjaunojamās enerģijas īpatsvars vismaz 32 %, ir pilnībā nostiprināti ES tiesību aktos.

Pēc Ieteikuma 2018/01/MC-EnC pieņemšanas un ņemot vērā Līgumslēdzēju pušu pienākumus ES pievienošanās procesā un saistības, ko tās uzņēmušas Apvienoto Nāciju Organizācijas Vispārējās konvencijas par klimata pārmaiņām (*UNFCCC*) un Parīzes nolīguma satvarā, kā arī to attiecīgos nacionāli noteiktos devumus (NND), Enerģētikas kopienas Ministru padome 2019. gada 13. decembrī turpinās apspriest energoefektivitātes, atjaunojamo energoresursu un siltumnīcefekta gāzu emisiju samazināšanas 2030. gada mērķrādītājus, kas būtu tikpat vērienīgi kā Eiropas Savienības 2030. gadam nospraustie mērķrādītāji.

2019. gada vispārīgo politikas pamatnostādņu projekts par Enerģētikas kopienas un tās Līgumslēdzēju pušu 2030. gada mērķrādītājiem un klimata neitralitāti atspoguļošos Ministru padomē panākto politisko konsensu un kalpos par politiskām pamatnostādnēm šo mērķrādītāju nospraušanai.

Eiropas Savienības vārdā Komisija plāno atbalstīt 2019. gada vispārīgo politikas pamatnostādņu projekta pieņemšanu. Nelielām izmaiņām 2019. gada vispārīgo politikas pamatnostādņu projektā (ņemot vērā Enerģētikas kopienas Līgumslēdzēju pušu komentārus pirms Ministru padomes sanāksmes vai tās laikā) Komisija var piekrist bez jauna Padomes lēmuma.

2. Ikgadējais pārskats par Enerģētikas kopienas darbību 2018.–2019. gadā
Eiropas Savienības vārdā Komisija plāno atbalstīt 2018.–2019. gada pārskata pieņemšanu.
3. Direktora finanšu atskaite par 2018. gadu, kas balstīta uz revīzijas ziņojumu par gadu, kurš noslēdzās 2018. gada 31. decembrī, revidentu atzinumu par pārskatu ticamību un Budžeta komitejas ziņojumu
Eiropas Savienības vārdā Komisija plāno atbalstīt direktora 2018. gada finanšu atskaites pieņemšanu.

3. NOSTĀJA, KAS JĀIEŅEM SAVIENĪBAS VĀRDĀ

3.1. Paredzētie Ministru padomes akti

3.1.1. *Lēmums, ar ko pieņem Enerģētikas kopienas 2020.–2021. gada budžetu un nosaka pušu iemaksas budžetā*

Ministru padomes ierosinātais procedūras akts 2020. un 2021. gadam katram atsevišķi paredz 4 812 073 EUR lielu kopējo budžetu. Šāds līmenis tika noteikts arī 2019. gadam. Tāpēc salīdzinājumā ar 2019. gadu pieauguma nebūs.

Dažās jomās kopējā budžetā ir paredzēti palielinājumi, piemēram, ar inflāciju saistītas darbinieku algu korekcijas (papildu 2 % attiecīgi 2020. un 2021. gadā), divu jaunu pastāvīgo amata vietu izveide (jauns eksperts saistībā ar tīras enerģijas tiesību aktu paketi un jauns eksperts vides jautājumos) un biroja nomas izdevumu pieaugums. Šos palielinājumus finansēs, pārdalot līdzekļus no citiem budžeta piešķirumiem un ietaupījumiem. Turklāt Enerģētikas kopiena vairāk pievērsīsies saviem pamatuzdevumiem, kas definēti Enerģētikas kopienas tiesiskajā satvarā.

94,78 % no kopējā budžeta segs Eiropas Savienība, bet pārējo Enerģētikas kopienas līguma puses, kas nav ES dalībvalstis.

Savienības vārdā ieņemamā nostāja Ministru padomē būtu apstiprināt lēmumu, ar ko pieņem Enerģētikas kopienas 2020.–2021. gada budžetu un nosaka pušu iemaksas budžetā.

3.1.2. *Lēmumi saskaņā ar EKL 91. panta 1. punktu, ar kuriem konstatē EKL pārkāpumu esību*

Strīdu izšķiršanas kārtība ir noteikta līguma satvarā radušos strīdu izšķiršanas reglamenta III sadaļas 1. nodaļā un IV sadaļas 1. nodaļā⁴.

⁴ Procedūras akts 2008/01/MC-EnC par līguma satvarā radušos strīdu izšķiršanas reglamentu, kas grozīts ar 2015. gada 16. oktobra Procedūras aktu 2015/04/MC-EnC, ar ko groza 2008. gada 27. jūnija Procedūras aktu 2008/01/MC-EnC par līguma satvarā radušos strīdu izšķiršanas reglamentu.

- (a) Lēmums 2019/.../Mc-EnC par Serbijas nespēju nodrošināt atbilstību Enerģētikas kopienas līgumam lietā ECS-10/17

PSO nodalīšana ir viens no galvenajiem principiem, kas nostiprināts trešajā enerģētikas tiesību aktu paketē. Lai to realizētu, enerģijas pārvades darbības ir faktiski jānodala no ražošanas un piegādes interesēm. Ja tiek sertificēts PSO, ko kontrolē persona vai personas no trešās valsts vai trešām valstīm, piemēro Gāzes direktīvas⁵ 11. pantu. Gāzes direktīvas 10. pantā ir noteikts, ka uzņēmumu var apstiprināt un iecelt par PSO tikai tad, kad ir veikta sertifikācija. Lai uzņēmumu varētu sertificēt, tam jāizpilda trešajā enerģētikas paketē noteiktās nodalīšanas prasības, t. i., Gāzes direktīvas 9. pants.

Gāzes direktīvu, kā arī Gāzes regulu⁶ Enerģētikas kopienas *acquis* iekļāva ar Ministru padomes 2011. gada 6. oktobra Lēmumu 2011/02/MC-EnC.

EKS sākotnēji konstatēja, ka, sertificējama *Yugorosgaz-Transport* saskaņā ar ISO modeli, Serbijas Republika nav izpildījusi savus pienākumus saskaņā ar Direktīvas 2009/73/EK 10. pantu, 14. panta 2. punkta a) apakšpunktu, 14. panta 2. punkta b) apakšpunktu, 14. panta 2. punkta d) apakšpunktu, 15. pantu un 11. pantu, kā arī Regulas (EK) Nr. 715/2009 24. pantu, kas ir iekļauti Enerģētikas kopienas *acquis*. Tāpēc EKS Ministru padomei iesniedza pamatotu [argumentētu] pieprasījumu.

Ņemot vērā argumentētajā pieprasījumā izklāstītos faktus un argumentus, Savienības vārdā ieņemamā nostāja Ministru padomē būtu apstiprināt lēmumu, ar ko lietā ECS-10/17 konstatē pārkāpuma esību.

- (b) Lēmums 2019/.../Mc-EnC par Serbijas nespēju nodrošināt atbilstību Enerģētikas kopienas līgumam lietā ECS-13/17

Eiropas Savienības Tiesa lēma, ka trešo personu piekļuve pārvades sistēmām ir “viens no būtiskākajiem pasākumiem”⁷, kas Līgumslēdzējām pusēm ir jāīsteno, lai izpildītu savas saistības saskaņā ar EKL. Saskaņā ar Gāzes direktīvas 32. panta 1. punktu Līgumslēdzējas puses nodrošina tādas sistēmas ieviešanu, kas trešām personām dod piekļuvi dabasgāzes pārvades sistēmai; tā attiecas uz visiem sistēmas izmantotājiem, un to piemēro objektīvi un bez diskriminācijas, pamatojoties uz publicētiem tarifiem. Gāzes regulas 16. panta 1. un 2. punkts PSO uzliek pienākumu visos relevantajos punktos darīt tirgus dalībniekiem pieejamu maksimālo jaudu, ņemot vērā sistēmas integritāti un efektīvu tīkla darbību, un ieviest un publicēt nediskriminējošus un pārredzamus jaudas piešķiršanas mehānismus. Saskaņā ar Gāzes regulas 18. panta 3. punktu, lasot to saistībā ar minētās regulas I pielikuma 3.2. punkta 1. apakšpunkta a) punktu, relevantie punkti ietver visus PSO ekspluatētā dabasgāzes pārvades tīkla ieejas un izejas punktus. Pienākumus, kas saistīti ar trešo personu piekļuvi dabasgāzes pārvades sistēmai un kas izriet no Enerģētikas kopienas *acquis*, Serbijas valsts tiesību aktos transponēja ar Enerģētikas likumu, un PSO ir jāīsteno saskaņā ar noteikumiem.

⁵ Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva 2009/73/EK (2009. gada 13. jūlijs) par kopīgiem noteikumiem attiecībā uz dabasgāzes iekšējo tirgu un par Direktīvas 2003/55/EK atcelšanu.

⁶ Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (EK) Nr. 715/2009 (2009. gada 13. jūlijs) par nosacījumiem attiecībā uz piekļuvi dabasgāzes pārvades tīkliem un par Regulas (EK) Nr. 1775/2005 atcelšanu.

⁷ Spriedums, 2008. gada 22. maijs, *citiworks AG*, C-439/06, ECLI:EU:C:2008:298, 44. punkts; spriedums, 2008. gada 9. oktobris, *Sabatauskas and Others*, C-239/07, ECLI:EU:C:2008:551, 33. punkts; spriedums, 2016. gada 29. septembris, *Essent Belgium NV*, C-492/14, ECLI:EU:C:2016:732, 76. punkts.

EKS uzskata, ka *Srbijagas*, t. i., uzņēmums, kas Serbijas Republikā pašlaik darbojas kā dabasgāzes PSO un ir atbildīgs par visiem Serbijas dabasgāzes pārvades sistēmas ieejas un izejas punktiem, šos pienākumus nav izpildījis, jo tas *Horgoš* ieejas punktā turpināja no atvērtām jaudas piešķiršanas procedūrām vienpusēji izslēgt dabasgāzes pārrobežu pārvades jaudas, tādējādi nenodrošinādams trešo personu piekļuvi attiecīgajam ieejas punktam. Tāpat EKS pieprasa, lai Serbijas iestādes, kuru kompetencē ir attiecīgo pienākumu izpildes panākšana, panāktu faktisku izpildi.

EKS sākotnēji konstatēja, ka, tā kā *Srbijagas* nepamatoti liedz trešām personām neierobežoti un bez diskriminācijas piekļūt *Horgoš* ieejas punktam un nepamatoti izslēdz šo punktu no atvērtām jaudas piešķiršanas procedūrām, Serbijas Republika pārkāpj Direktīvas 2009/73/EK 32. pantu un Regulas (EK) Nr. 715/2009 16. pantu un tādējādi nepilda pienākumus, kas noteikti Enerģētikas kopienas līguma 6., 10. un 11. pantā. Tāpēc EKS Ministru padomei iesniedza argumentētu pieprasījumu.

Nemot vērā argumentētajā pieprasījumā izklāstītos faktus un argumentus, Savienības vārdā ieņemamā nostāja Ministru padomē būtu apstiprināt lēmumu, ar ko lietā ECS-13/17 konstatē pārkāpuma esību.

Šis apstiprinājums tomēr jādod ar nosacījumu, ka tiek grozīts argumentētā pieprasījuma pamatojums, no 71. punkta svītrotot *obiter dictum*, kas attiecas uz iespējamu dominējoša stāvokļa ļaunprātīgu izmantošanu. Šis *obiter dictum* nav būtisks, lai konkrētajā gadījumā konstatētu, vai ir noticis pārkāpums, un var radīt juridisku nenoteiktību.

- (c) Lēmums 2019/.../Mc-EnC par Kosovas* nespēju nodrošināt atbilstību Enerģētikas kopienas līgumam lietā ECS-6/18

Saskaņā ar EKL 16. panta iii) punktu Direktīva 2001/80/EK⁸, kas grozīta ar Enerģētikas kopienas Ministru padomes 2013. gada 24. oktobra Lēmumu 2013/05/MC-EnC un Enerģētikas kopienas Ministru padomes 2015. gada 16. oktobra Lēmumu 2015/07/MC-EnC par Lēmuma 2013/05/MC-EnC grozīšanu, ir daļa no Enerģētikas kopienas *acquis communautaire* vides jomā.

Saskaņā ar EKL 16. panta v) punktu Direktīvas 2010/75/ES⁹ III nodaļa, V pielikums un 72. panta 3. un 4. punkts, kas grozīti ar Enerģētikas kopienas Ministru padomes 2013. gada 24. oktobra Lēmumu 2013/06/MC-EnC, arī ir daļa no *acquis communautaire* vides jomā.

Līguma 12. pantā noteikts, ka Līgumslēdzējas puses “īsteno *acquis communautaire* vides jomā, ievērojot II pielikumā norādīto pasākumu īstenošanas grafiku”.

EKS uzskata, ka Kosova* nav izpildījusi savus pienākumus, kas saistīti ar Direktīvas 2001/80/EK (attiecībā uz esošām iekārtām) un Direktīvas 2010/75/ES (attiecībā uz jaunām iekārtām) normu transponēšanu un īstenošanu valsts tiesību aktos un to īstenošanu. Tāpat sakarā ar šo pienākumu neizpildi jānorāda, ka Kosovas* piecu esošo lielo sadedzināšanas iekārtu (trīs staciju kompleksā “Kosova A” un divas “Kosova B”) attiecīgajās atļaujās norādītās emisijas robežvērtības pārsniedz Direktīvā 2001/80/EK noteiktās. Turklāt Kosova* plāno būvēt jaunu termoelektrostaciju (“Kosova e Re”), kuras neto elektriskā jauda būtu 450 MW. Saskaņā ar piemērojamajiem Enerģētikas kopienas tiesību aktiem šī stacija ietilptu

⁸ Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva 2001/80/EK (2001. gada 23. oktobris) par ierobežojumiem attiecībā uz dažu piesārņojošo vielu emisiju gaisā no lielām sadedzināšanas iekārtām.

⁹ Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva 2010/75/ES (2010. gada 24. novembris) par rūpnieciskajām emisijām (piesārņojuma integrēta novēršana un kontrole).

Direktīvas 2010/75/ES kategorijā “jauna iekārta”, un tās emisiju robežvērtības būtu jānosaka saskaņā ar minētās direktīvas V pielikuma 2. daļā noteiktajām emisiju robežvērtībām. Tā kā nav valsts tiesību aktu, ar kuriem valsts tiesību aktos būtu transponētas Direktīvas 2010/75/ES prasības attiecībā uz jaunām iekārtām, plānotās jaunās termoelektrostacijas emisiju robežvērtības nevar noteikt veidā, kas nodrošinātu atbilstību Enerģētikas kopienas tiesību aktiem.

EKS ieskatā Kosovā* pašlaik piemērojamais tiesiskais satvars, proti, *IPPC* likums un administratīvie norādījumi, nenodrošina atbilstību vairākām Direktīvas 2001/80/EK normām, jo dažiem piesārņotājiem vienā vai vairākās staciju kategorijās, kas ietilpst direktīvas darbības jomā, ir noteiktas nepareizas emisiju robežvērtības vai citi parametri.

Attiecībā uz jaunām iekārtām EKS uzskata, ka Kosova* nepilda pienākumus, kas noteikti 2. pantā Lēmumā 2013/06/MC-EnC, lasot to saistībā ar Direktīvas 2010/75/ES 30. panta 3. punktu un V pielikuma 2. daļu, jo tā nav pieņēmusi normatīvos un administratīvos aktus, kas vajadzīgi, lai izpildītu Direktīvas 2010/75/ES III nodaļas un V pielikuma prasības, proti, tā nav noteikusi normas par emisiju ierobežošanu gaisā no jaunām lielām sadedzināšanas iekārtām, vai tā katrā ziņā šos aktus nav darījusi zināmus EKS.

EKS sākotnēji konstatēja, ka, netransponējot valsts tiesību aktos un neīstenojot Direktīvas 2001/80/EK 4. panta 1. punkta un 4. panta 3. punkta, kā arī III, IV, V, VI un VII pielikuma A daļas normas, kā arī Direktīvas 2010/75/ES 30. panta 3. punktu un V pielikuma 2. daļu, Kosova* nav izpildījusi savus pienākumus, kas noteikti Enerģētikas kopienas līgumā, un jo īpaši līguma 12. un 16. pantā. Tāpēc EKS Ministru padomei iesniedza argumentētu pieprasījumu.

Nemot vērā argumentētajā pieprasījumā izklāstītos faktus un argumentus, Savienības vārdā ieņemamā nostāja Ministru padomē būtu apstiprināt lēmumu, ar ko lietā ECS-6/18 konstatē pārkāpuma esību.

3.1.3. Lēmumi saskaņā ar EKL 92. panta 1. punktu

- (a) Lēmums par pasākumu piemērošanu Bosnijai un Hercegovinai un to darbības termiņa pagarināšanu saskaņā ar Enerģētikas kopienas līguma 92. panta 1. punktu lietās ECS-8/11, ECS-6/16 un ECS-2/13
 - (i) To pasākumu darbības termiņa pagarināšana, kas Bosnijai un Hercegovinai piemēroti saskaņā ar Enerģētikas kopienas līguma 92. panta 1. punktu lietā ECS-8/11

2015. gada 16. oktobrī Ministru padome pieņēma Lēmumu 2015/10/MC-EnC, ar kuru deklarēja, ka Bosnija un Hercegovina nav īstenojusi Ministru padomes Lēmumu 2013/04/MC-EnC un Lēmumu 2014/04/MC-EnC lietā ECS-8/11 (kas saistīta ar to, ka Bosnija un Hercegovina nav izpildījusi trešās enerģētikas paketes noteikumus) un tādējādi nav novērsusi nopietnus un ilgstošus pārkāpumus, kas minēti šajos lēmumos. Ministru padome saskaņā ar EKL 92. pantu pieņēma šādus pasākumus:

- tika apturētas Bosnijas un Hercegovinas tiesības piedalīties balsojumos par pasākumiem un procedūras aktiem, ko pieņem saskaņā ar līguma V sadaļas VI nodaļu.
- EKS tika lūgts apturēt atlīdzināšanas noteikumu piemērošanu Bosnijas un Hercegovinas pārstāvjiem attiecībā uz visām Enerģētikas kopienas organizētajām sanāksmēm;

- 92. pantā paredzētie pasākumi tika piemēroti uz vienu gadu. Pamatojoties uz EKS ziņojumu, Ministru padome šo pasākumu iedarbīgumu un vajadzību turpināt to piemērošanu izskatīja nākamajā sanāksmē 2016. gadā.

Tā kā Bosnija un Hercegovina neveica nekādus pasākumus, lai novērstu Lēmumā 2016/02/MC-EnC minēto pārkāpumu, 2018. gada 12. septembrī EKS saskaņā ar līguma 92. pantu Ministru padomei iesniedza argumentētu pieprasījumu. Ministru padome 2018. gada 29. novembrī pieņēma Lēmumu 2018/17/MC-EnC, ar kuru pagarināja Bosnijai un Hercegovinai piemēroto pasākumu darbības termiņu; ar to tika deklarēts, ka Bosnija un Hercegovina nav īstenojusi Ministru padomes Lēmumu 2013/04/MC-EnC, 2014/04/MC-EnC, 2015/10/MC-EnC un 2016/16/MC-EnC un tādējādi nav novērsusi nopietnus un ilgstošus pārkāpumus, kuri minēti šajos lēmumos. Ministru padome saskaņā ar EKL 92. pantu pieņēma šādus pasākumus:

- ar Lēmuma 2015/10/MC-EnC 2. panta 2. punktu un ar Lēmuma 2016/16/MC-EnC 3. panta 1. punktu piemēroto 92. panta pasākumu darbības termiņu pagarināja par vienu gadu, ja sešu mēnešu laikā pēc šā lēmuma pieņemšanas netiek novērsti šā lēmuma 1. pantā minētie pārkāpumi;
- turklāt tiks apturētas Bosnijas un Hercegovinas tiesības piedalīties balsojumos par pasākumiem, ko pieņem saskaņā ar līguma II sadaļu un kas ir saistīti ar jauna *acquis* pieņemšanu gāzes nozarē, ko veic visas Enerģētikas kopienas institūcijas, kā arī tiesības piedalīties balsojumos par pasākumiem saskaņā ar līguma 91. pantu;
- pamatojoties uz sekretariāta ziņojumu, Ministru padome šo pasākumu iedarbīgumu un vajadzību turpināt to piemērošanu izskatīs sanāksmē 2019. gadā otrajā pusē;
- sekretariāts tiek aicināts uzraudzīt, cik lielā mērā Bosnijas un Hercegovinas veiktie pasākumi atbilst *acquis communautaire*.

Tā kā Bosnija un Hercegovina neveica nekādus pasākumus, lai novērstu Lēmumā 2018/17/MC-EnC minēto pārkāpumu, 2019. gada 8. oktobrī EKS saskaņā ar līguma 92. pantu Ministru padomei iesniedza argumentētu pieprasījumu. Argumentētajā pieprasījumā EKS lūdza Ministru padomi deklarēt, ka:

- Bosnija un Hercegovina nav īstenojusi Ministru padomes Lēmumu 2013/04/MC-EnC, 2014/04/MC-EnC, 2015/10/MC-EnC, 2016/16/MC-EnC un 2018/17/MC-EnC un tādējādi nav novērsusi nopietnus un ilgstošus pārkāpumus, kuri minēti šajos lēmumos;
- ar Lēmuma 2015/10/MC-EnC 2. panta 2. punktu, ar Lēmuma 2016/16/MC-EnC 3. panta 1. punktu un ar Lēmuma 2018/17/MC-EnC 2. pantu piemēroto 92. panta pasākumu darbības termiņu pagarina par vienu gadu pēc pasākumu pieņemšanas Ministru padomes sanāksmē 2020. gadā otrajā pusē;
- turklāt ir apturētas Bosnijas un Hercegovinas tiesības piedalīties balsojumos par lēmumiem saskaņā ar līguma 91. un 92. pantu;
- pamatojoties uz EKS ziņojumu, Ministru padome šo pasākumu iedarbīgumu un vajadzību turpināt to piemērošanu izskatīs sanāksmē 2020. gadā otrajā pusē.

Ņemot vērā konstatēto pārkāpumu nopietnību un ilgstamību, ierosinātie pasākumi ir piemēroti un samērīgi. Tāpēc Savienības vārdā ieņemamā nostāja Ministru padomē būtu apstiprināt lēmuma projektu.

- (ii) Pasākumu piemērošana Bosnijai un Hercegovinai saskaņā ar Enerģētikas kopienas līguma 92. panta 1. punktu lietā ECS-2/13

2016. gada 14. oktobrī Ministru padome lietā ECS-02/13 pieņēma Lēmumu 2016/03/MC-EnC, ar ko konstatēja Enerģētikas kopienas tiesību aktu pārkāpumu; ar to tika deklarēts, ka Bosnija un Hercegovina nav izpildījusi Direktīvas 1999/32/EK 3. panta 1. punktu un 4. panta 1. punktu, lasot to saistībā ar līguma 16. pantu, jo tā nenodrošināja, ka visā tās teritorijā netiek izmantotas smagās degvielas, kurās sēra saturs pārsniedz 1,00 % (masas), un nenodrošināja, ka visā tās teritorijā netiek izmantotas gāzeļļas, kurās sēra saturs pārsniedz 0,1 % (masas).

Tā kā Bosnija un Hercegovina neveica nekādus pasākumus, lai novērstu Lēmumā 2016/03/MC-EnC minēto pārkāpumu, 2018. gada 12. septembrī EKS saskaņā ar līguma 92. pantu Ministru padomei iesniedza argumentētu pieprasījumu, ar ko iniciēja lietu ECS-2/13 S.

Ar 2018. gada 29. novembra Lēmumu 2018/13/MC-EnC Ministru padome konstatēja nopietnu un ilgstošu Enerģētikas kopienas tiesību aktu pārkāpumu, deklarējuma, ka fakts, ka Bosnija un Hercegovina nav īstenojusi Ministru padomes Lēmumu 2016/03/MC-EnC un tādējādi nav novērsusi šajā lēmumā minētos pārkāpumus, ir nopietns un ilgstošs pārkāpums līguma 92. panta 1. punkta nozīmē, taču līguma 92. panta pasākumu pieņemšanu tā atlika uz 2019. gadu. Vienlaikus Ministru padome nolēma, ka Bosnijai un Hercegovinai jāveic visi pasākumi, kas vajadzīgi, lai novērstu pārkāpumus, kuri sadarbībā ar sekretariātu konstatēti Ministru padomes Lēmumā 2016/03/MC-EnC, un 2019. gadā jāziņo Ministru padomei par veiktajiem īstenošanas pasākumiem. Turklāt EKS tika aicināts 2019. gadā pieprasīt veikt pasākumus saskaņā ar līguma 92. pantu, ja Bosnija un Hercegovina Ministru padomes Lēmumu 2016/03/MC-EnC nebūs īstenojusi līdz 2019. gada 1. jūlijam.

Tā kā Bosnija un Hercegovina neveica nekādus pasākumus, lai novērstu Lēmumā 2018/13/MC-EnC minēto pārkāpumu, un situācija ar Bosnijas un Hercegovinas valsts tiesību aktu atbilstību Direktīvai 1999/32/EK joprojām ir pretrunā Enerģētikas kopienas *acquis*, 2019. gada 8. oktobrī EKS Ministru padomei iesniedza pieprasījumu veikt pasākumus saskaņā ar līguma 92. pantu. Argumentētajā pieprasījumā EKS lūdza Ministru padomi deklarēt, ka:

- Bosnija un Hercegovina nav īstenojusi Ministru padomes Lēmumu 2013/04/MC-EnC, 2014/04/MC-EnC, 2015/10/MC-EnC, 2016/16/MC-EnC un 2018/17/MC-EnC un tādējādi nav novērsusi nopietnus un ilgstošus pārkāpumus, kuri minēti šajos lēmumos;
- ar Lēmuma 2015/10/MC-EnC 2. panta 2. punktu, ar Lēmuma 2016/16/MC-EnC 3. panta 1. punktu un ar Lēmuma 2018/17/MC-EnC 2. pantu piemēroto 92. panta pasākumu darbības termiņu pagarina par vienu gadu pēc pasākumu pieņemšanas Ministru padomes sanāsmē 2020. gadā otrajā pusē;
- turklāt ir apturētas Bosnijas un Hercegovinas tiesības piedalīties balsojumos par lēmumiem saskaņā ar līguma 91. un 92. pantu;
- pamatojoties uz EKS ziņojumu, Ministru padome šo pasākumu iedarbīgumu un vajadzību turpināt to piemērošanu izskatīs sanāsmē 2020. gadā otrajā pusē.

Tāpēc Savienības vārdā ieņemamā nostāja Ministru padomē būtu apstiprināt lēmuma projektu.

- (iii) Pasākumu piemērošana Bosnijai un Hercegovinai saskaņā ar Enerģētikas kopienas līguma 92. panta 1. punktu lietā ECS-6/16

Ministru padome 2016. gada 14. oktobrī lietā ECS-06/16 pieņēma Lēmumu 2016/07/MC-EnC, ar ko konstatēja Enerģētikas kopienas tiesību aktu pārkāpumu; ar to tika deklarēts, ka, tā kā Bosnija un Hercegovina līdz 2015. gada 1. janvārim nebija pieņēmusi un piemērojusi normatīvos un administratīvos aktus, kas vajadzīgi, lai izpildītu Direktīvu 2009/72/EK, Direktīvu 2009/73/EK, Regulu (EK) Nr. 714/2009 un Regulu (EK) Nr. 715/2009, kā paredzēts Ministru padomes Lēmuma 2011/02/MC-EnC 3. panta 1. punktā, un nav šos pasākumus nekavējoties paziņojusi EKS, tā nav izpildījusi līguma 6. un 89. pantu, kā arī Ministru padomes Lēmuma 2011/02/MC-EnC 3. panta 1. un 2. punktu.

Tā kā Bosnija un Hercegovina neveica nekādus pasākumus, lai novērstu Lēmumā 2016/07/MC-EnC minēto pārkāpumu, 2018. gada 12. septembrī EKS saskaņā ar līguma 92. pantu Ministru padomei iesniedza argumentētu pieprasījumu, ar ko iniciēja lietu ECS-6/16 S.

Ar 2018. gada 29. novembra Lēmumu 2018/16/MC-EnC Ministru padome konstatēja nopietnu un ilgstošu Enerģētikas kopienas tiesību aktu pārkāpumu, deklarējama, ka fakts, ka Bosnija un Hercegovina nav īstenojusi Ministru padomes Lēmumu 2016/07/MC-EnC un tādējādi nav novērsusi šajā lēmumā minētos pārkāpumus, ir nopietns un ilgstošs pārkāpums līguma 92. panta 1. punkta nozīmē, taču līguma 92. pantā paredzēto pasākumu pieņemšanu tā atlika uz 2019. gadu. Vienlaikus Ministru padome nolēma, ka Bosnijai un Hercegovinai jāveic visi pasākumi, kas vajadzīgi, lai novērstu pārkāpumus, kuri sadarībā ar sekretariātu konstatēti Ministru padomes Lēmumā 2016/07/MC-EnC, un 2019. gadā jāziņo Ministru padomei par veiktajiem īstenošanas pasākumiem. Turklāt EKS tika aicināts 2019. gadā pieprasīt veikt pasākumus saskaņā ar līguma 92. pantu, ja Bosnija un Hercegovina Ministru padomes Lēmumu 2016/07/MC-EnC nebūs īstenojusi līdz 2019. gada 1. jūlijam.

Tā kā Bosnija un Hercegovina neveica nekādus pasākumus, lai novērstu Lēmumā 2018/16/MC-EnC minēto pārkāpumu, un situācija ar minēto Bosnijas un Hercegovinas pienākumu izpildi joprojām ir pretrunā Enerģētikas kopienas *acquis*, 2019. gada 8. oktobrī EKS Ministru padomei iesniedza pieprasījumu veikt pasākumus saskaņā ar līguma 92. pantu. Argumentētajā pieprasījumā EKS lūdza Ministru padomi deklarēt, ka:

- Bosnija un Hercegovina nav īstenojusi Ministru padomes Lēmumu 2013/04/MC-EnC, 2014/04/MC-EnC, 2015/10/MC-EnC, 2016/16/MC-EnC un 2018/17/MC-EnC un tādējādi nav novērsusi nopietnus un ilgstošus pārkāpumus, kuri minēti šajos lēmumos;
- ar Lēmuma 2015/10/MC-EnC 2. panta 2. punktu, ar Lēmuma 2016/16/MC-EnC 3. panta 1. punktu un ar Lēmuma 2018/17/MC-EnC 2. pantu piemēroto 92. panta pasākumu darbības termiņu pagarina par vienu gadu pēc pasākumu pieņemšanas Ministru padomes sanāsmē 2020. gadā otrajā pusē;
- turklāt ir apturētas Bosnijas un Hercegovinas tiesības piedalīties balsojumos par lēmumiem saskaņā ar līguma 91. un 92. pantu;
- pamatojoties uz EKS ziņojumu, Ministru padome šo pasākumu iedarbīgumu un vajadzību turpināt to piemērošanu izskatīs sanāsmē 2020. gadā otrajā pusē.

Tāpēc Savienības vārdā ieņemamā nostāja Ministru padomē būtu apstiprināt lēmuma projektu.

(b) Lēmums par pasākumu piemērošanu Serbijas Republikai un to darbības termiņa pagarināšanu saskaņā ar Enerģētikas kopienas līguma 92. panta 1. punktu lietās ECS-3/08 un ECS-9/13

(a) Pasākumu piemērošana Serbijas Republikai saskaņā ar Enerģētikas kopienas līguma 92. panta 1. punktu lietā ECS-3/08

Ministru padome 2016. gada 14. oktobrī lietā ECS-03/08 pieņēma Lēmumu 2016/02/MC-EnC, ar ko konstatēja Enerģētikas kopienas tiesību aktu pārkāpumu; ar to tika deklarēts, ka Serbijas Republika nav izpildījusi Regulas Nr. 1228/2003 6. pantu, jo ieņēmumi, kas tika gūti no starpsavienojumu jaudas piešķiršanas starpsavienotajos ar Albāniju, Ziemeļmaķedonijas Republiku un Melnkalni, netika izmantoti vienai vai vairākām regulas 6. panta 6. punktā norādītajām vajadzībām.

Serbijas Republikai bija jāveic visi pasākumi, kas vajadzīgi, lai novērstu konstatētos pārkāpumus, un līdz 2016. gada decembrim jānodrošina atbilstība Enerģētikas kopienas tiesību aktiem, un par to regulāri jāziņo EKS un Pastāvīgajai augsta līmeņa grupai.

Tā kā Serbijas Republika neveica nekādus pasākumus, lai novērstu Lēmumā 2016/02/MC-EnC minēto pārkāpumu, 2018. gada 12. septembrī EKS saskaņā ar līguma 92. pantu Ministru padomei iesniedza argumentētu pieprasījumu, ar ko iniciēja lietu ECS-3/08 S.

Ar 2018. gada 29. novembra Lēmumu 2018/12/MC-EnC Ministru padome konstatēja nopietnu un ilgstošu Enerģētikas kopienas tiesību aktu pārkāpumu, deklarēdama, ka, ja vien Serbijas Republika sešu mēnešu laikā no šā lēmuma pieņemšanas dienas nenovērsīs Ministru padomes Lēmumā 2016/02/MC-EnC minētos pārkāpumus, Serbijas nespēja īstenot Lēmumu 2016/02/MC-EnC tiks uzskatīta par nopietnu un ilgstošu pārkāpumu līguma 92. panta 1. punkta nozīmē, taču līguma 92. panta pasākumu pieņemšanu tā atlika uz 2019. gadu. Vienlaikus Ministru padome nolēma, ka Serbijas Republikai jāveic visi pasākumi, kas vajadzīgi, lai novērstu pārkāpumus, kuri sadarbībā ar sekretariātu konstatēti Ministru padomes Lēmumā 2016/02/MC-EnC, un 2019. gadā jāziņo Ministru padomei par veiktajiem īstenošanas pasākumiem. Turklāt EKS tika aicināts 2019. gadā pieprasīt veikt pasākumus saskaņā ar līguma 92. pantu, ja Serbijas Republika Ministru padomes Lēmumu 2016/02/MC-EnC nebūs īstenojusi līdz 2019. gada 1. jūlijam.

Serbijas Republika sešu mēnešu laikā pēc Lēmuma 2018/12/MC-EnC pieņemšanas Ministru padomes Lēmumā 2016/02/MC-EnC minētos pārkāpumus nav novērsusi.

Tā kā Serbijas Republika nav veikusi nekādus pasākumus, lai novērstu Lēmumā 2018/12/MC-EnC minēto pārkāpumu, un situācija ar minēto Serbijas Republikas pienākumu izpildi, proti, ieņēmumus, kas gūti no starpsavienojumu jaudas piešķiršanas starpsavienotajos ar Albāniju, bijušo Dienvidslāvijas Maķedonijas Republiku un Melnkalni, izmantot vienai vai vairākām Regulas (EK) Nr. 1228/2003 6. panta 6. punktā norādītajām vajadzībām, joprojām ir pretrunā Enerģētikas kopienas *acquis*, 2019. gada 8. oktobrī EKS Ministru padomei iesniedza pieprasījumu veikt pasākumus saskaņā ar līguma 92. pantu. Argumentētajā pieprasījumā EKS lūdza Ministru padomi deklarēt, ka:

- Serbijas Republika turpina nopietni un ilgstoši pārkāpt savus pienākumus līguma 92. panta 1. punkta nozīmē, kā to konstatējusi Ministru padome, jo tā nav īstenojusi šādus Ministru padomes lēmumus:
 - 2016. gada 14. oktobra Lēmums 2016/02/MC-EnC lietā ECS-3/08 un 2018. gada 29. novembra Lēmums 2018/12/MC-EnC lietā ECS-3/08 S,
 - 2014. gada 23. septembra Lēmums 2014/03/MC-EnC lietā ECS-9/13 un 2016. gada 14. oktobra Lēmums 2016/17/MC-EnC lietā ECS-9/13 S,

un nav novērsusi tajos minētos pārkāpumus;

- Serbijas Republikas tiesības piedalīties balsojumos par pasākumiem un procedūras aktiem, ko pieņem saskaņā ar līguma V sadaļas VI nodaļu, kā arī tiesības piedalīties balsojumos par lēmumiem saskaņā ar līguma 91. pantu ir apturētas;
- EKS tiek lūgts apturēt atlīdzināšanas noteikumu piemērošanu Serbijas Republikas pārstāvjiem attiecībā uz visām Enerģētikas kopienas organizētajām sanāksmēm;
- Eiropas Savienība saskaņā ar līguma 6. pantu ir aicināta veikt attiecīgus pasākumus Serbijai piešķirtā finansiālā atbalsta apturēšanai līguma aptvertajos sektoros;
- ar šo lēmumu pieņemtie pasākumi pēc to pieņemšanas Ministru padomes sanāksmē 2019. gada otrajā pusē, būs spēkā vienu gadu. Pamatojoties uz sekretariāta ziņojumu, Ministru padome šo pasākumu iedarbīgumu un vajadzību turpināt to piemērošanu izskatīs nākamajā sanāksmē 2020. gadā;
- Serbijas Republikai jāveic visi pasākumi, kas vajadzīgi, lai novērstu pārkāpumus, kuri sadarbībā ar sekretariātu konstatēti Ministru padomes Lēmumā 2016/02/MC-EnC un 2018/12/MC-EnC lietā ECS-3/08 un ECS-3/08 S un Lēmumā 2014/03/MC-EnC un 2016/17/MC-EnC lietā ECS-9/13 un ECS-9/13 S, un 2020. gadā jāziņo Ministru padomei par veiktajiem īstenošanas pasākumiem;
- EKS tiek aicināts uzraudzīt, cik lielā mērā Serbijas Republikas veiktie pasākumi atbilst *acquis communautaire*.

Tāpēc Savienības vārdā ieņemamā nostāja Ministru padomē būtu apstiprināt lēmuma projektu.

- (ii) To pasākumu darbības termiņa pagarināšana, kas Serbijas Republikai piemēroti saskaņā ar Enerģētikas kopienas līguma 92. panta 1. punktu lietā ECS-9/13

Ministru padome 2018. gada 29. novembrī vienojās par sešiem mēnešiem pagarināt termiņu, kurā Serbijas Republikai bija jānovērš Ministru padomes Lēmumā 2014/03/MC-EnC un 2016/17/MC-EnC minētie pārkāpumi lietā ECS-9/13 (saistīta ar Serbijas Republikas nespēju nodrošināt atbilstību dabasgāzes pārvades sistēmu operatoru nodalīšanas noteikumiem); tādējādi Serbijas Republikai šajā laikā bija jānovērš minētajos lēmumos konstatētie nopietnie un ilgstošie pārkāpumi.

Tā kā Serbijas Republika neveica nekādus pasākumus, lai novērstu Lēmumā 2014/03/MC-EnC un 2016/17/MC-EnC minētos pārkāpumus, 2019. gada 8. oktobrī

EKS saskaņā ar līguma 92. pantu Ministru padomei iesniedza argumentētu pieprasījumu. Argumentētajā pieprasījumā EKS lūdza Ministru padomi deklarēt, ka:

- Serbijas Republikas tiesības piedalīties balsojumos par pasākumiem un procedūras aktiem, ko pieņem saskaņā ar līguma V sadaļas VI nodaļu, kā arī tiesības piedalīties balsojumos par lēmumiem saskaņā ar līguma 91. pantu ir apturētas;
- EKS tiek lūgts apturēt atlīdzināšanas noteikumu piemērošanu Serbijas Republikas pārstāvjiem attiecībā uz visām Enerģētikas kopienas organizētajām sanāksmēm;
- Eiropas Savienība saskaņā ar līguma 6. pantu ir aicināta veikt attiecīgus pasākumus Serbijai piešķirtā finansiālā atbalsta apturēšanai līguma aptvertajos sektoros.
- ar šo lēmumu pieņemtie pasākumi ir spēkā vienu gadu no tā pieņemšanas.

Ņemot vērā konstatēto pārkāpumu nopietnību un ilgstamību, ierosinātie pasākumi ir piemēroti un samērīgi. Tāpēc Savienības vārdā ieņemamā nostāja Ministru padomē būtu apstiprināt lēmuma projektu.

3.2. Paredzētie PALG akti

Vienam no 2.3. sadaļā minētajiem jautājumiem ir vajadzīgs lēmums, ko pieņems PALG, kurā Eiropas Savienības nostāju paudīs Eiropas Komisijas pārstāvis.

Enerģētikas kopiena 2011. gadā pieņēma ES trešo enerģētikas paketi un tika noteikta vienkāršota ES tīkla kodeksu un vadlīniju pieņemšanas procedūra¹⁰.

Tīkla kodeksi un vadlīnijas ir tehnisko noteikumu kopumi, kuru mērķis ir saskaņot un uzlabot pārrobežu enerģijas plūsmu vadību. Enerģētikas kopiena jau ir pieņēmusi vairākus ES tīkla kodeksus un vadlīnijas, tostarp gāzes jomā vadlīnijas par pārslodzes vadības procedūrām¹¹, tīkla kodeksu par sadarbības un datu apmaiņas noteikumiem¹² un elektroenerģijas jomā tīkla kodeksu par ģeneratoriem piemērojamajām tīkla pieslēguma prasībām¹³, tīkla kodeksu par pieprasījuma pieslēgumu¹⁴ un tīkla kodeksu par augstsprieguma līdzstrāvas sistēmām un līdzstrāvas sistēmai pieslēgtiem elektroenerģijas parka moduļiem piemērojamajām tīkla pieslēguma prasībām¹⁵.

PALG 2018. gadā pieņēma tīkla kodeksus par jaudas piešķiršanas mehānismiem gāzes pārvades sistēmās¹⁶ un par harmonizētām gāzes pārvades tarifu struktūrām¹⁷.

Šis PALG lēmums attiecas uz tīkla kodeksiem, kas ietverti Regulā (ES) Nr. 312/2014¹⁸.

Komisijas Regulas (ES) Nr. 312/2014, ar ko izveido tīkla kodeksu gāzes balansēšanai pārvades tīklos, mērķis ir noteikt gāzes balansēšanas noteikumus, tai skaitā ar tīklu saistītus noteikumus par nominēšanas procedūrām, balansēšanas maksām, norēķinu procesiem, kas

¹⁰ Procedūras akts 01/2012/PHLG-EnC.

¹¹ Lēmums 2018/01/PHLG-EnC.

¹² Lēmums 2018/02/PHLG-EnC.

¹³ Lēmums 2018/03/PHLG-EnC.

¹⁴ Lēmums 2018/05/PHLG-EnC.

¹⁵ Lēmums 2018/04/PHLG-EnC.

¹⁶ Lēmums 2018/06/PHLG-EnC.

¹⁷ Lēmums 2018/07/PHLG-EnC.

¹⁸ Komisijas Regula (ES) Nr. 312/2014 (2014. gada 26. marts), ar ko izveido tīkla kodeksu gāzes balansēšanai pārvades tīklos (OV L 91, 27.3.2014., 15.–35. lpp.).

saistīti ar dienas nebalansa maksu, un operatīvo balansēšanu starp pārvades sistēmu operatoru tīkliem.

2019. gada aprīlī *ad hoc* Enerģētikas kopienas darba grupa, kas izvērtēja gāzes balansēšanas tīkla kodeksa iespējamo pārņemšanu, vienojās par pielāgotu tīkla kodeksa “Gāzes balansēšana pārvades tīklos” versiju.

Pamatojoties uz to, nostāja, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem PALG, būtu apstiprināt PALG lēmuma projektu par Regulas (ES) Nr. 312/2014 īstenošanu Enerģētikas kopienā.

4. JURIDISKAIS PAMATS

4.1. Procesuālais juridiskais pamats

4.1.1. Principi

Līguma par Eiropas Savienības darbību (LESD) 218. panta 9. punktā paredzēti lēmumi, ar kuriem nosaka “nostāju, kas Savienības vārdā jāapstiprina kādā ar nolīgumu izveidotā struktūrā, ja šāda struktūra ir tiesīga pieņemt lēmumus ar juridiskām sekām, izņemot lēmumus, kas papildina vai groza attiecīgajā nolīgumā noteikto iestāžu sistēmu”.

Jēdziens “lēmumi ar juridiskām sekām” ietver aktus, kam ir juridiskas sekas saskaņā ar starptautisko tiesību normām, kuras reglamentē attiecīgo struktūru. Tas ietver arī instrumentus, kam nav saistoša spēka saskaņā ar starptautiskajām tiesībām, bet kas “var būtiski ietekmēt Savienības likumdevēja pieņemtā tiesiskā regulējuma saturu”¹⁹.

4.1.2. Piemērošana konkrētajā gadījumā

Ministru padome un PALG ir struktūras, kas izveidotas ar vienošanos, proti, ar Enerģētikas kopienas līgumu.

Akti, ko Ministru padome un PALG tiek aicinātas pieņemt, ir akti ar juridiskām sekām. Atbilstoši Enerģētikas kopienas līguma 76. pantam, saskaņā ar kuru lēmums ir juridiski saistošs tiem, kam tas adresēts, paredzētais akts būs saistošs saskaņā ar starptautiskajām tiesībām.

Paredzētais akts nepapildina un negroza nolīgumā noteikto iestāžu sistēmu.

Tāpēc ierosinātā lēmuma procesuālais juridiskais pamats ir LESD 218. panta 9. punkts.

4.2. Materiālais juridiskais pamats

4.2.1. Principi

Lēmumam, ko pieņem saskaņā ar LESD 218. panta 9. punktu, materiālais juridiskais pamats galvenokārt ir atkarīgs no tā, kāds mērķis un saturs ir paredzētajam aktam, attiecībā uz kuru Savienības vārdā tiek ieņemta nostāja. Ja paredzētajam aktam ir divi mērķi vai divi komponenti un viens no tiem ir atzīstams par galveno, bet otram ir pakārtota nozīme, tad lēmums, ko pieņem saskaņā ar LESD 218. panta 9. punktu, jābalsta uz viena materiālā juridiskā pamata, proti, tā, ko prasa galvenais jeb dominējošais mērķis vai komponents.

4.2.2. Piemērošana konkrētajā gadījumā

Paredzētā akta galvenais mērķis un saturs attiecas uz enerģētiku.

Tāpēc ierosinātā lēmuma materiālais juridiskais pamats ir LESD 194. pants.

¹⁹ Tiesas spriedums, 2014. gada 7. oktobris, Vācija/Padome, C-399/12, ECLI:EU:C:2014:2258, 61.–64. punkts

4.3. Secinājums

Ierosinātā lēmuma juridiskajam pamatam vajadzētu būt LESD 194. pantam saistībā ar LESD 218. panta 9. punktu.

Priekšlikums

PADOMES LĒMUMS

par nostāju, kas Eiropas Savienības vārdā jāieņem Enerģētikas kopienas Ministru padomē un Pastāvīgajā augsta līmeņa grupā (Kišņevā 2019. gada 12. un 13. decembrī)

EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību un jo īpaši tā 194. pantu saistībā ar 218. panta 9. punktu,

ņemot vērā Eiropas Komisijas priekšlikumu,

tā kā:

- (1) Enerģētikas kopienas līgumu ("Līgums") Savienība noslēdza ar Padomes 2006. gada 29. maija Lēmumu 2006/500/EK²⁰, un tas stājās spēkā 2006. gada 1. jūlijā.
- (2) Atbilstīgi Līguma 47. un 76. pantam Ministru padome drīkst pieņemt pasākumus lēmuma vai ieteikuma formā.
- (3) Ministru padome 17. sesijas laikā 2019. gada 13. decembrī plāno pieņemt vairākus aktus, kas uzskaitīti šā lēmuma 1. pielikumā.
- (4) Pastāvīgā augsta līmeņa grupa 55. sanāksmē 2019. gada 12. decembrī plāno pieņemt aktu, kas minēts šā lēmuma 2. pielikumā.
- (5) Ir lietderīgi noteikt nostāju, kas Savienības vārdā jāieņem Ministru padomē un Pastāvīgajā augsta līmeņa grupā, jo paredzētie akti Savienībai radīs juridiskas sekas.
- (6) Paredzēto aktu nolūks ir sekmēt Līguma mērķu sasniegšanu un Vīnē bāzētā Enerģētikas kopienas sekretariāta darbību; sekretariāts cita starpā sniedz Ministru padomei administratīvu atbalstu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO LĒMUMU.

1. pants

Nostāja, kas Savienības vārdā jāieņem Ministru padomes 17. sesijā 2019. gada 13. decembrī Kišņevā attiecībā uz jautājumiem, kuri ietilpst LESD 218. panta 9. punkta piemērošanas jomā, ir izklāstīta šā lēmuma 1. pielikumā.

2. pants

Nostāja, kas Savienības vārdā jāieņem Pastāvīgās augsta līmeņa grupas 55. sanāksmē 2019. gada 12. decembrī Kišņevā attiecībā uz jautājumiem, kuri ietilpst LESD 218. panta 9. punkta piemērošanas jomā, ir izklāstīta šā lēmuma 2. pielikumā.

²⁰ OV L 198, 20.7.2006., 15. lpp.

3. pants

Šis lēmums ir adresēts Komisijai.

Briselē,

*Padomes vārdā —
priekšsēdētājs*